



Reglement davart il lungatg ufficial communal

023.000

C u n t e g n

I.	Determinaziuns generalas	3
Art. 1	Finamira	3
Art. 2	Denominaziun	3
Art. 3	Decrets legislativs	3
Art. 4	Radunonzas e tschentadas	3
Art. 5	Administraziun	3
Art. 6	Scolaziun	4
Art. 7	Inscripziuns	4
Art. 8	Inoltraziuns	4
Art. 9	Contribuziuns	4
II.	Determinaziuns finalas	4
Art. 10	Execuziun e coordinaziun	4
Art. 11	Entrada en vigur	5

I. Determinaziuns generalas

Art. 1 Finamira

¹ Il romontsch sursilvan ei il lungatg ufficial dalla vischanunca.

² Quest uorden regla siu diever. El ha la finamira da garantir il diever dil romontsch sursilvan sco lungatg ufficial da vischnaunca els divers secuturs d'administraziun, dalla scola e dalla preschientscha publica e vul cheutras gidar a manterner quel.

Art. 2 Denominaziun

La denominaziun en quest reglament vala per persunas, funcziuns e mistergners dad o-misduas schlatteinias.

Art. 3 Decrets legislativs

¹ Iis decrets legilsativs vegnan redigi en romontsch, en particular:

- a) la constituziun communalia,
- b) las leschas, ils uordens e reglament da caracter general abstract sco era iis decrets e las publicaziuns ufficialas che sedrezzan alla publicitat.

² Sche translaziuns en auters lungatgs existan, vala la versiun romontscha sco ufficiala.

Art. 4 Radunonzas e tschentadas

Las radunonzas e tschentadas dils organs communals vegnan menadas e protocolladas en romontsch. Sin damondas e propostas en auters lungatgs naziunals vegn per regla priu posiziun en romonsch.

Art. 5 Administraziun

L'administraziun succeda da principi en romontsch, en particular:

- a) la correspondenza, decisiuns e disposiziuns communalas che sedrezzan a persunas domiciliadas en vischnaunca,
- b) circularas e communicaziuns che sedrezzan all'entira populaziun domiciliada,
- c) per regla era correspondenza ed inoltraziuns allas autoritads cantunalas e federalas ed a lur uffecis,
- d) publicaziuns ufficialas.

Art. 6 Scolaziun

¹ La vischnaunca meina la scoletta e las scolas tenor la legislaziun cantunala per scolettas e scolas romontschas.

² La vischnaunca sustegn activitads che promovan l'integrazion linguistica dils habitants ella cuminanza.

Art. 7 Inscripziuns

¹ Inscripziuns drizzadas alla publicitat e reclamas stablas che pretendan ina lubientscha communalia ston esser romontschas.

² Las vischnauncas san lubir excepziunsalmein translaziuns. Lubidas ein era terminologias internaziunalas che selain buca translatar.

³ Inscripziuns existentas buca romontschas san restar vinavon. La vischnaunca s'engascha denton per che quellas vegnien adattadas el senn da quest artechel.

Art. 8 Inoltraziuns

Inoltraziuns da persunas privatas u giuridicas domiciliadas en vischnaunca han da principi da succeder en romontsch.

Art. 9 Contribuziuns

En connex cun contribuziuns communalas per arranschaments publics animescha la vischnaunca da duvrar il romontsch.

II. Determinaziuns finalas

Art. 10 Execuziun e coordinaziun

¹ L'instanza cumpetenta e responsabla per l'execuziun da quest reglament ei la suprastanza communalia.

² Quella collavura el rom dalla conferenza dils presidents communalis dil cumin cun outras vischnauncas per realisar ils postulats da quei reglament.

³ La conferenza dils presidents communalis dil cumin collavura e coordinescha las lavurs tenor al. 2 cun las conferenzas dils presidents communalis dils auters cumins della Surselva, sco era cun las instanzas cul medem intent dad otras regiuns e cun instituziuns per il manteniment dil lungatg romontsch.

Art. 11 Entrada en vigur

¹ Quest reglament passa en vigur cun sia approbaziun entras la radunanza communal.

² Quest reglament ei vegnius presentaus ed approbaus dalla radunanza communal dils 27 da settember 1996.

Il president communal:

sig. Francesc Degonda

Igl actuar communal:

sig. Bernard Bearth